

The Eumenides

Aeschylus



⋮

,
,

,

, ,

,
,

, ,
.

,
,
,
,
.

,

,

,
,
,

.

,
.

⋮
,
.

,

, ,
, ,
, ,

,

,

.

,
,

, .

.

,
, ,

’
,
,

, .
, .

’
:
,

’
,
,
.

.
,
,
,
,
.

,
,
,
,
,

,
,
,
,
,
,
.

:
.
,

.
:
,
,
,
,
.

⋮ ,
,
,
.

,
,

,
,

, ,
,
,
,
,
,
.

.
,

, ,

.

.

,
, ,
,
,
.

, .
,
, ,

⋮ ,
⋮ ,

,
,

.

⋮ ,
⋮ ,
⋮ ,

,
, ,

,

,

.

,
[',.]

,
,,
,,

, .

.
, ,

.

.
,
,

:', .

.

:(.)
, ,
. ,

.

.(.)

.
,
, .

.(.)

.,

.(.)

.

.

.(.)

,.
, ,
. , ,
, .

, ,
, ,
.

```

:
.
, ,
,
,
, .
, , , .
,
,
,
.
, , [.
( .)
,
.
, , .
,
, [.
( .)
,
.
, .
,
: ' [.
,
,
,
.
, [.
.
,
,
.
[.
,
,
,

```


،
.

، .

، .

،

، ، .

، ،
.

،

، ،
،

،

‘ .

؛ ،

، ،
،

،
،

، .

، .

، .

، ،
،

، ،
،

، ،
،

،

،
،

،

، ،
.

،
، .

،
،

،
،

،
،

،

،

؛ ،

،
،

”
.
”
”
.

.

”

”
”
”
”

.

”

”
□
” □

”
”

”

”
”

”
”
”
”

”
”
”

”
”
”
.”

,
,

∴ ,
,
.

.
, ,
.

[.]

,

,

,

.
, ,

,

,

,
,

,

,
.
.,
.

∴
,
, ,

, ,
, ,
,

,
.
,

,
,

$\cdot$
 $\gg$
 $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$
 $\gg$
 $\cdot$

$\cdot$
 $\cdot$ [$\cdot$]
 $\cdot$

$\cdot$
 $\cdot$ $\cdot$ $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$

$\cdot$ $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$ [$\cdot$]

$\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$

$\cdot$ $\cdot$
 $\cdot$ [$\cdot$]
 $\cdot$ $\cdot$
 $\cdot$

$\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$
 $\cdot$

$\cdot$
 $\cdot$ [$\cdot$]
 $\cdot$

,
 ,
 ,⁻
 , .
 , [. .
 , ,
 ,
 .

,
 ,
 ,,
 ,
 , .
 : ' - [. .

,
 , ,
 , .
 ,
 .
 <

,
 ,,
 ,
 , ,>
 , ' ' [. .

,⁻
 , .

,

∴ <>

, .
, , , [..

,
, _

.

<

,

, .>
[..

,

,

,

,

,

.
, [..

∴ ,

<> ,

,

.

∴

, ,

, ,

,

,

,
, ,

,
.
.
,
,
,
,
,
,
.

,
,

.
,

, .
,
.
.

, ,
, ,
,

,
. ,

,
,
, .

, ,
, ,
.

,
,
,
,
,

,
.
.

·
: ' ' .
' ,

,
·
, ,
, ,
, ·
, ,

.....

, ' .

, ,
, ·
,

, ' .

·
· [, ·
, -
<>

·
, -

: ·
,

-

·
[, ·
, -

, ·
, -

,
 ,
 , -
 [] ,
 [, .
 ,
 , ,
 ,
 , ,
 ,

: , -
 .
 , [, .

.

-
 ,
 , [, .

.
 ,
 ,
 , .
 ,
 ,

: ,

.
 [] , [, .

,

.

.

.

' [. .

<'>' .

<> '

:

,

.

' <> [. .

,

,

''

''

,

,

''

'' '' ,

,

.

,

.

'' '' .

∴ .

·

，

，

，

·

<’> .

· ； ·

，

· ； ·

，

·

，

·

· ； ·

· ； ·

·

· ·

· ； ·

· ·

·

·

· ·

· ·

∴ .

· ；

· ·

· ； ； ·

· ； [?] .

· ·

· ·

· ·

·

· ； ·

· ·

· ； ； ·

·

·

· ·

·

· ；

· ； ；

· ； ；

, .

, ,

,

,
, , .

,
. ,

: , ,[,] .

,
,

, , ,

.

,
,

, ,
.

.

, , ,

,

.

,

,

,
, ,

,
, ,

.

,

,
,

.....

,

,

: ,[,] .

, .

, ,

.

.

,
.

” ” .

” ” ”
”
” ”

” ”

”
” .

” ”
”

”
” ”
”
”

” ”

”

” ”
” ” .

”
” ”
”
” ”

”

”

.....

”
” ”

”
” .

”
” ” ”

”
”
” ”

”
” ”
”
”

”
”
”

∴,

· ·

” ·

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

·

·

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

· ”

• •
• ,
•

•

•
• ,
•

• • • ,
• •
• •

•

•
• ,
•

•
• ,
•

•
•

•
• ,
• ,

•

•
• ,
•

•

• •
• ,
•

•
• ,
•

• • •

• ,
•

•

• ,
•

•
•

• •

• ,
•

•

$\cdot, [\cdot \cdot$

•
,

“ ”

, ,

•
;

.

. .

: , ,

, ,

, ,

, ,

, ,

, .

,

, ,

, ,

, ,

.

,
 , , .
 . , [. .
 .
 ,
 , ,

 $\cdot, [\cdot \cdot$

∴ , ,

.

,

·
· , ,
· , ,
·

, ,

‘

·

∴
, , .
· , , [· .
, ,
, , .
·
, .
, < >
,

, .
· .
< > , ,

”
”
”
”
”

”
”
”
”
”

”
”

”

”

”

”

”
”

”
”

”
”

”

”

”

”

”

”

”
”

”
”

”
”

”
”

”
”

”
”

”
”

”

-

,

.
,
.
,
.
,

.
,

:', <?>
,

.
[. .

,
,
,
,
,

< >

.
,
. , ,
,
,

, ,
, ,

, ,
,

: .
.' - [. .

,
,

, ,
, ,
,

,

,

,
,
,

.
.

, ,
,

,

,

,

: .
.' [. .
,

,
.

,

.
,

,

.

’ .
.

∴ .
.’ < > ’ . [. .
,
,
,

.
,

.
,
.

.
,

,

.
,
,
, .
,

.
, , , , [. .
∴ ,

-
,
-

.
.

,.
,
,,
,,
.....
.....

, ,
,

.
: , [. .
, ,
(, .)
, [. .
[] .
(.)
[. .
, , <>,
,
. .
(.)
, [. .
<>
. .
(.)